

Soasels dialect -> NL

Soasels wordt gesproken in Saasveld. Dit woordenboek Soasels bevat 2 gezegden, 124 woorden en 1 opmerkingen.

2 gezegden

- ie kunt mie de pokkel ross'n - je kunt me wat
- op 'n heanig spil he'j ok wa wil - in een klein huisje kan het ook goed wonen zijn

124 woorden

- 'n dreetje - 'n beetje
- 'n duurtoch - diarree
- 'n gaank d'r in hemm' - flink doorgaan
- 'n gatlikker - iemand die je naar de mond praat
- 'n koezen - een vrome man
- 'n luk - 'n beetje, iets
- 'n schot vol (blaag'n) - veel (kinderen)
- 'n zetke - een poosje
- 'n zin verzett'n - ontspanning zoeken
- 't duur hemm' - iets snappen, begrijpen
- 't groezelt mie d'r ván - dat vind ik eng
- 't löp 'm d'r duur - niet goed bij je hoofd zijn
- 't pad tussche de been hebb'n - uit gaan
- aalt - gier
- aalt'nkeelder, padkeelder - gierkelder
- aansum antrekk'n - omkleden
- al verdan - steeds maar weer
- allees - hetzelfde
- allo, verdan - kom op, verder gaan
- án gaon - luid schreeuwen
- án maak'n - opschieten, doorwerken
- aos, aosbalg - deugniet
- appelhof - boomgaard
- berregoanstied - tijd om te gaan slapen
- bol - stier
- bomm'nduur - voordeur
- brömmel - bramen
- da' s ' n heel klèèjerie - dat is moeilijk
- daank oe de koekoek - je kunt me wat
- daor kaan'k wa vuur - daar weet ik wel raad mee
- daor mekkeert nich allns an - bijna
- dat stek 'm nig zo net - dat hoeft niet zo secuur
- de achterbokse antrekk'n - niet meer mee doen
- dik - dronken
- doot heanig an - doe kalm aan
- draoden - afrasteren (wei)
- draodnaegel - gierigaard
- duurpot - stampot

- foezel - jenever
- gaddergood - klein spul
- glind'n, vrucht'n, draod'n - omheining om een wei maken
- glintpaol - paal (wei)
- good te doen - niet moeilijk, gemakkelijk
- groezelig - eng
- he'j 'ngood- wies kepot? - doe niet zo raar
- he'j d'r een hin waterdössche? - niet goed bij je hoofd zijn
- heanig - klein
- hèn'nige ding' - doe eens rustig aan
- hèllig, hèllig in de kop - boos
- hènnig zat - gemakkelijk genoeg
- hooit oe hènnig - houd je kalm
- hooit oe vluw - hou je goed
- in 't verschöt - om de beurt, een voor een
- in de heugt' - omhoog
- in de wiedte - in de verte
- kat-eeker - eekhoorn
- klennie - eau de cologne
- klook - bijdehand
- klook - verstandig
- konvac - envelop
- ku'j wa nagaon - da's logisch
- kuierdraod - telefoon
- laankverrekend daal pleer'n - lang uit neervallen
- laot oe 's nao kiek'n - niet goed bij je hoofd zijn
- lich'n - bretels
- loer oet - heel hard
- meut'n - tegenhouden
- mirr'winter - kerst
- moos - boerenkool
- motorboll - inseminator
- náár - erg
- náár - nogal
- náár te pas komm'n - een ongeluk krijgen
- naor daalt'n - naar beneden
- naor ruslaand gaon - gaan slapen
- ne bruw - boterham
- ne sleet van 'n keerl / wief - een lange kerel of vrouw
- nen heel'n umstaand - een heel gedoe
- nich van wiet'n staon - vlijtig zijn, van aanpakken weten
- niejtluchtig - nieuwsgierig
- nig zo net - niet heel secuur
- oe em 'vertrea'n - even wat anders doen
- oe wat te doen maak'n - je iets op de hals halen
- oet de tied komm' n - sterven
- olewiem'knoebel - pepermuntje
- op één oor gaon - gaan slapen
- ophemmel' n - sterven
- pad veur' n - drijfmest uitrijden
- pokkeln - hard, zwaar, werken
- scholluk - schort
- siepel - ui

- sietoo - direct, meteen
- sleef - lepel
- sleet - lang stuk hout
- slim - erg
- smerige wil hemm' - leedvermaak hebben
- smiet oe daal - ga zitten
- smiet oe van de been' - ga zitten
- spraokwater - sterke drank
- stanket - hekwerk
- stoet - brood
- sturtkoar - kiepkar
- takkedraod - prikdraad
- te pas komm'n - ongeluk
- teeler - bord
- temet - zo meteen, straks
- toet' n - zak
- tuffel gadder - aardappels rapen
- tuffelgaddervekaansie - herfstvakantie
- tukdook - zakdoek
- tuutke - zakje
- tweeduuster - schemering
- um en naobie - zo ongeveer
- úmloper - landloper
- un luk - een beetje
- van wiet'n bezeen - van een afstand bekijken
- verrinneweern - vernielen, kapot maken
- vuur de wil - voor het plezier
- vuur de will - zomaar, voor 't plezier
- waart oe - pas op
- wiedwaagn's - heel wijd
- wil - plezier
- zat wenn' n - genoeg gegeten hebben
- zo dik as 'n driethoes - erg dronken zijn

1 opmerkingen

- Soasels wordt gesproken in het Overijsselse Saasveld

Dit woordenboek 'Soasels' is samengesteld door bezoekers van www.mijnwoordenboek.nl. Heeft u zelf ook woorden of ziet u fouten? U kunt die dan zelf toevoegen en verbeteren op de website, of laten toevoegen door een handige kennis.